



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7222461 / 30.06.2020  
Purch. ord. no.: 5500043068  
Purch. ord. Date: 27.06.2019  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30022720 / 16.07.2019  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

### Delivery note

Weights (gross/net)  
Gross weight 2.122,400 KG Net weight 1.592,800 KG

110082

| Item   | Material Description                                                                   | Quantity | Weight       |
|--------|----------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------------|
| 000010 | 2510311480<br>Transmission Housing cpl<br>Customer article number: 2510630003Position1 | 200 PC   | 1.592,800 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                           | 8 PC     | 117 KG       |
| 900002 | TBA-501711<br>Tray TH DCT300 RSA fin-red/green/blue                                    | 48 PC    | 413 KG       |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

180267782

5010480808

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 200  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio: 8  
Quantità Imballi:  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO  
Data controllo: 06/7/20  
Firma:

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

06 LUG 2020

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

weiß - Exemplar für Auftraggeber  
rosa - Exemplar für Absender  
blau - Exemplar für Empfänger  
grün - Exemplar für Frachtführer  
blanc - Exemplaire pour commentant  
rose - Exemplaire de l'expéditeur  
bleu - Exemplaire du destinataire  
vert - Exemplaire du transporteur  
wit - Exemplaar voor lastgever  
rosa - Exemplaar voor afzender  
blau - Exemplaar voor geadresseerde  
groen - Exemplaar voor vervoerder  
bianco - Esemplare per committente  
rosa - Esemplare per mittente  
blau - Esemplare per destinatario  
verde - Esemplare per trasportatore  
white - Copy for orderer  
pink - Copy for sender  
blue - Copy for consignee  
green - Copy for carrier  
hvid - Exemplar for ordregiver  
rosa - Exemplar for afsender  
blaa - Exemplar for modtager  
grøn - Exemplar for beforderer

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.  
Die mit fett gedruckten Linien umgrenzten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich y compris et 21+22  
Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.  
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

nach gültigem ADR

|                                                                                                                                                                                                        |  |                                                                                                                                |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                      |  |                                                 |  |                                     |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-----------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------|--|-------------------------------------|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><br>Magna PT B.V. & Co. KG<br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim     |  |                                                                                                                                |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE</b><br><b>INTERNATIONAL</b><br><br>20-004962<br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |  |                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                      |  |                                                 |  |                                     |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br><br>Magna PT S P.A<br>VIA DEI CILLARINI 4<br>I-70026 MODUGNO                                                        |  |                                                                                                                                |  | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><br>Schweitzer GmbH & Co.<br>Internationale Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>D - 71634 Ludwigsburg<br>www.schweitzer-spedition.de                                                                                                                                                                                                                                |  |                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                      |  |                                                 |  |                                     |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br><br>Ort/Lieu: Modugno<br>Land/Pays: Italien                                                                   |  |                                                                                                                                |  | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                      |  |                                                 |  |                                     |  |
| <b>4</b> Ort und Zeit der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br><br>Ort/Lieu: Magna PT B.V. & Co. KG<br>Land/Pays: Werk Bad Windsheim<br>Datum/Date: 17.08.20 |  |                                                                                                                                |  | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br><br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR. on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 3.                                                                                                       |  |                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                      |  |                                                 |  |                                     |  |
| <b>5</b> Beiliegende Dokumente<br>Documents annexes<br><br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim<br><br>Lieferschein # 255162                                                                 |  | <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros                                                                          |  | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage                 |  | <b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Désignation officielle de transport                                                                                                                                                                                |  | <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique         |  | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg |  | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³ |  |
| 24 x T2 Getriebeteile                                                                                                                                                                                  |  | 48 x EP Muffen, Support                                                                                                        |  | 4 x PaL Kuppelung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                      |  |                                                 |  | 19.664 kg                           |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zeit- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières          |  | <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                      |  | <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer |  | Absender<br>L'expéditeur                             |  | Währung<br>Monnaie                              |  | Empfänger<br>Le Destinataire        |  |
| <b>21</b> Ausgefüllt in<br>Etabli par                                                                                                                                                                  |  | <b>22</b> Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                      |  | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  | <b>24</b> Empfangen<br>Réception des marchandises               |  | Datum<br>Date                                                                                                                                                                                                                                                     |  |                                                      |  |                                                 |  |                                     |  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung<br>mit Grenzübergang<br>Données pour la détermination de la distance<br>avec franchissement de frontière                                               |  | <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                    |  | <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Plaque officielle                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  | <b>28</b> Nutzlast in kg<br>Charge utile en kg                  |  | <b>29</b> Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift                                                                                                                                                                                                           |  | <b>30</b> Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift |  |                                                 |  |                                     |  |
| von: bis: km:                                                                                                                                                                                          |  | Art: Anzahl: Kein Tausch: Tausch:                                                                                              |  | Euro-Palette: Gitterbox-Palette: Einfach-Palette:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  | Art: Anzahl: Kein Tausch: Tausch:                               |  | Euro-Palette: Gitterbox-Palette: Einfach-Palette:                                                                                                                                                                                                                 |  |                                                      |  |                                                 |  |                                     |  |
| Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                      |  | <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |                                                                 |  |                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |                                                      |  |                                                 |  |                                     |  |

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrsymbol, Nummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Gitter der Klasse 1 und 7: siehe Sondervorschriften Absatz 5.4.11.1 ADR.  
For cases of dangerous goods, indicate in the last line of the rubric: Number ONU, Number of dangerous goods, Group of dangerous goods and the code of restriction in tunnels. Merchandise of classes 1 and 7: voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.11.1.